

Джозуэ Кардуччи
День святого Мартина

Туманное предгорье
Затягивает морось,
Внизу белеет море,
Вздыхает и бурлит,

А городок напоен
Благоуханьем пряным,
Вино вскипает в чанах
И сердце веселит.

Шипит, румянясь, мясо,
Дрова пылают в печке,
Охотник на крылечке
Задумчиво глядит,

Как в облаках багряных
Кружит воронья стая,
И мысль его, блуждая,
За стай в ночь летит.

Пер.: Ольга Валерьевна Комарова